

F

F	تردد (إختصار Frequency)
F	هيئة ، شكل ، تصميم (إختصار Form)
Fabricated language	لغة اصطناعية ، لغة مستحدثة
Face	وجه ، سطح
Face change character	رمز تغيير مجموعة الحروف
Face value	قيمة ظاهرية ، قيمة اسمية
Face, card	وجه البطاقة ، سطح البطاقة
Face, inner	الجهة الداخلية
Face, outer	الجهة الخارجية
Face-down feed	تغذية بالوجه إلى أسفل ، تلقيم وجهاً إلى أسفل
Face-up feed	تغذية بالوجه إلى أعلى ، تلقيم وجهاً إلى أعلى
Faceted code	كود متعدد الأوجه ، شيفرة متعددة الترميز
Facilities	تسهيلات ، إمكانيات
Facilities management	إدارة الإمكانات

Facility	إمكانيات ، تسهيلات
Facility assignment	تخصيص الإمكانيات والتسهيلات
Facsimile	نقل الصور إلكترونيًا عن بعد، الامتساخ عن بعد، نظام فاكسيميل لنقل الصور تليفونيًا
Facsimile document system	نظام نقل صور الوثائق
Facsimile edition	طبعة طبق الأصل، نسخة طبق الأصل أو صورة طبق الأصل
Facsimile equipment	معدات نقل الصور إلكترونيًا ، عن بعد باستخدام شبكات الإتصال
Facsimile posting	إرسال الصور
Facsimile posting device (machine)	جهاز إرسال الصور إلكترونيًا عن بعد
Facsimile reprint	إعادة طبع الصور المنقولة
Facsimile telegraph	نقل الصور بالتلغراف
Fact retrieval	استرجاع الحقائق ، استرجاع البيانات
Factor	عامل ، مُعَامِل
Factor, blocking	معامل التكتيل ، معامل التجميع
Factory computer	حاسب صناعي
Fail-safe	آمن من التعطل
Fail-safe disconnect	فصل عند التعطل
Fail-safe system	نظام مأمون عند التعطل
Fail-soft	تدرجي التعطل ، تعطل غير قاس ، أو تعطل مأمون
Failure	عُطل ، خلل ، تعطل

Failure analysis	تحليل العطل
Failure logging	تسجيل الأعطال
Failure rate	معدل الأعطال
Failure recovery	استرداد أو استعادة النظام بعد تعطل
Failure, catastrophic	عطل تام ، انهيار
Failure, secondary	تعطل ثانوي ، تعطل جانبي
Failure-free operation	تشغيل دون أعطال
Fallback facility	إمكانية الاستعاضة ، إمكانية الاسترجاع
Fallback procedure	إجراءات الاستعاضة
Fallback, recovery	عودة التشغيل أو عودة النظام لحالته الطبيعية بعد إصلاح العطل
False addition	جمع زائف ، جمع بلا ترجيل
False code check	اختبار الخطأ في الكود ، اختبار الكود الزائف
false drop	استرجاع خاطئ ، وصول زائف
False error	خطأ زائف ، خطأ غير حقيقي
False retrieval	استرجاع زائف
Fan-fold paper	ورق متصل ذو طيات مروحية
Fast acces storage	تخزين سريع التوصل ، خازنة ذات توصل سريع
Fast forward control	تحكم إعادة اللف السريع ، أو تحكم
Fast rewind control	الترجيع السريع
Fast time scale	مقياس زمني سريع
Father file	الملف الأب ، ملف أصلي

Father tape	الشريط الأب ، الشريط الأصلي
Father-son technique	تقنية أب عن جد
Fault	خلل ، عطل ، خطأ ، عطب
Fault diagnostic expert systems	نظام خبير لتحديد الأعطال
Fault time	زمن التعطل
Favorite Link	عناوين المواقع المختارة من مستخدم الانترنت يقوم بتخزينها لسرعة الوصول إليها
Favorites/Bookmark	علامة الكتاب أو الفهرس الخاص بالمواقع
Fax	نقل الصور إلكترونيًا عن بعد ، الاستنساخ عن بعد ، نظام فكسيميل لنقل الصور تليفونيا
Fax unit	وحدة نقل الصور إلكترونيًا عن بعد
F D	مزدوج الاتجاه ، أو ثنائي الاتجاه متزامن
F D M	مضاعفة الإرسال بالمشاركة الترددية أو بتقسيم التردد
Feasibility study	دراسة الجدوى
Feature	خاصية مميزة ، ميزة ، مظهر ، وظيفة ، طريقة ، جهاز
Federal Internet Exchange-Fix	التبادل الفيدرالي عبر الانترنت
Feed	تلقيم تغذية
Feed control	التحكم في التغذية
Feed control unit	وحدة التحكم في التغذية
Feed holes	ثقوب التغذية ، ثقوب التلقيم
Feed pitch	خطوة التغذية ، بينية التغذية
Feed track	مسار التغذية

File copier

Feed, cards	تغذية البطاقات ، تلقيم البطاقات
Feedback	تغذية راجعة ، تغذية مرتدة
Femto-	فمتو ، ألف مليون مليون ، ألف بليون
F E P	معالج أمامي
Ferrite core	قلب حديدي ، حلقة حديدية ، حلقة فريت
Fetch cycle	دورة إستحضار
Fibre optical transmission	نقل البيانات باستخدام الألياف البصرية ، أو الألياف الضوئية ، أو الألياف الزجاجية
Field	حقل
Field definition	تعريف الحقل
Field length	طول الحقل
Field location	موقع الحقل
Field of application	مجال التطبيق
Field protection	حماية الحقل
Fielded identification	تعريف الحقل
Fifo	الأول فالأول
Figures, significant	أرقام معبرة ، أرقام ذات دلالة أو أرقام معنوية
File	ملف ، مصنف
File activity ratio	نسبة نشاط ملف أو نسبة فعالية ملف
File cleanup	تنظيف ملف
File conversion	تحويل الملف
File copier	ناسخ الملف

File directory	دليل الملفات ، فهرس الملفات
File event	حدث ملف
File extent	طول الملف ، مدى الملف ، حدود موقع الملف
File gap	فجوة فاصلة بين الملفات
File generation number	رقم توليد الملف ، رقم جيل الملف
File identification	تحديد الملف ، تعريف الملف أو اسم الملف
File label	مميز الملف ، علامة الملف
File layout	هيئة الملف ، تصميم الملف ، نسق الملف
File list box	صندوق قائمة الملفات
File maintenance	صيانة أو تحديث الملف
File optical sensing device	جهاز الاستشعار الضوئي للأفلام
File organiation	تنظيم الملف
File overflow	فيض الملف
File packing-density	كثافة تعبئة الملف
File print	طبع الملف
File processing	معالجة الملف ، تشغيل الملف (الملفات)
File protection	حماية الملف ، وقاية الملف
File protection ring	حلقة حماية الملف ، حلقة وقاية بيانات ملف
File reconstitution	إعادة تكوين ملف ، إعادة تخليق ملف ، إعادة بناء ملف
File recovery	استعادة الملف ، استعاضة الملف ، استرجاع الملف أو استرداد الملف
file reference	استطلاع الملف ، اسناد الملف ، مراجع الملف
File restore	تجديد ملف ، استرجاع ملف

File section	قسم الملفات (في برنامج كويول) ، قسم من ملف
File security	سرية الملف ، تأمين الملف ، حماية الملف
File separator character	رمز فصل الملفات
File server	خادم الملفات
File set	طقم ملفات
File spot, end of	منطقة نهاية الملف
File store	خازنة الملفات ، أو ذاكرة الملفات
File structure	بنية الملفات
File swapping	مقايضة ملفات ، مبادلة الملفات
File tidying	إعادة تنظيم اللغات (علي القرص الممغنط)
File updating	تحديث الملفات
File, amendment	ملف التعديلات
File, archival quality	ملف للحفظ الطويل
File, auxiliary	ملف مساعد ، ملف ثانوي
File, batching	تجميع الملفات
File, chained	ملف مسلسل
File, change	ملف التعديلات
File, dead	ملف هامد ، ملف غير مستخدم
File, direct access	ملف مباشر التوصل
File, end of	نهاية الملف
File, index	ملف الفهرس
File, index, disk	فهرس ملفات قرص

File, name	اسم الملف
File, on-line central	ملف متصل مباشر بحاسب مركزي
File, paged	ملف منظم بصفحات
File, sequential	ملف تسلسلي ، ملف تتابعي
File, slave	ملف تابع ، ملف ثانوي
File, source	ملف المصدر ، ملف المنبع
Files, shared	ملفات مشتركة
Film reader	قارئ الأفلام
Film recorder	مسجل الأفلام
Filter	مرشح ، فلتر
Finacial file	ملف البيانات المالية
Final copy	النسخة النهائية
Final result	النتيجة النهائية
Final stage	مرحلة نهائية
Final total	المجموع النهائي أو المجموع العام
Find text string	سلسلة حروف الكشف
Finding fault	كشف الخلل ، حصر العطل
Fine index	فهرس تفصيلي ، فهرس دقيق
Fine sort	فرز دقيق ، فرز تفصيلي
Finger	برنامج لعرض بيانات مشتركى الشبكة المضيفة
Finger service	خدمة التقصى أو البحث
Firmware	برامج مبنية ، برامج ثابتة ، برامج مبيتة

First come first served	الأول وصولاً الأول معالجة
First copy-out time	زمن إخراج النسخة الأولى
First ended, first-out	المنتهى أولاً هو الخارج أولاً
First generation computer	حاسب الجيل الأول، كمبيوتر من الجيل الأول
First level address	عنوان من المستوى الأول
First remove subroutine	برنامج فرعي ذو إنتقال من الدرجة الأولى
First-in first-out	الداخل أولاً هو الخارج أولاً، أو الأول دخولاً الأول خروجاً
First-in last out	الداخل أولاً هو الخارج أولاً، أو الأول دخولاً الأخير خروجاً
Five bit byte	بايت من خمسة بتات
Five hole punched tape	شريط ورقي مثقب خماسياً
Five level code	كود خماسى المستوى
Fix - Federal Internet Exchange	التبادل الفيدرالى عبر الانترنت
Fixed block length	كتلة بيانات ثابتة الطول
Fixed data	بيانات ثابتة
Fixed decimal	علامة عشرية ثابتة أو رقم عشري ثابت العلامة
Fixed disk system	نظام القرص الثابت
Fixed field	حقل ثابت
Fixed form coding	توكويد ثابت الصيغة أو توكويد الحقول الثابتة
Fixed format messages	رسائل ثابتة الصيغة
Fixed head disk	قرص ذو رأس ثابتة
Fixed length record	سجل ثابت الطول
Fixed placement file	ملف ثابت الموقع

Fixed point arithmetic	حساب العلامة الكسرية الثابتة
Fixed point part	الجزء الثابت العلامة الكسرية
Fixed point representation	تمثيل بالعلامة الكسرية الثابتة
Fixed program computer	حاسب ثابت البرنامج
Fixed radix notation	ترميز ذو أساس ثابت
Fixed storage	خازنة ثابتة ، تخزين ثابت
Fixed word length	كلمة ثابتة الطول
Flag	علم ، علامة ، إشارة تمييز
Flag event	واقعة (أو حادثة) علم
Flag-status register	سجل حالة الإعلام
Flashing	إيماض ، توهج
Flat cable	سلك مسطح ، كابل شريطي
Flat plotter	راسمة مسطحة ، راسمة مستوية
Flat-faced screen	شاشة مسطحة
Flexibility	مرونة
Flexible disk	قرص مرن
Flicker	خفق ، وميض متقطع
Flicker free	دون وميض ، لا وميض
Flight-cours computer	حاسب مسار الطيران
Flip-flop	قلاب ، دائرة ثنائية
Flippy disk	قرص ثنائي السطح
Float	عائم ، طليق

Float factor	معامل عائم ، معامل طليق
Floating AD	إشارة إلى النوافذ الإعلانية التي تظهر فجأة أثناء تصفح بعض مواقع الإنترنت
Floating address	عنوان طليق ، عنوان عائم أو عنوان نسبي
Floating decimal arithmetic	حساب بالعلامة العشرية العائمة
Floating point	علامة كسرية عائمة ، نقطة عائمة
Floating point addition	عملية جمع لأرقام ذات علامة كسرية عائمة
Floating point arithmetic	حساب بالعلامة الكسرية العائمة
Floating point calculation	حساب بالعلامة الكسرية العائمة ، أو حساب الأعداد الحقيقية
Floating point constant	الثابت ذو العلامة الكسرية العائمة
Floating point conversion	عملية تحويل للأرقام ذات العلامة العائمة
Floating point number	عدد ذو علامة كسرية عائمة
Floating point package	حزمة برامج النقط العائمة
Floating point radix	أساس نظام العلامة الكسرية العائمة
Floppy disk	قرص مرن
Floppy disk controller	وحدة تحكم القرص المرن
Flow	تعليم أساسيات البرمجة
Flow chart	خريطة تدقيق ، خريطة سير العمليات ، مخطط انسيابي
Flow diagram	رسم تخطيطي للتدفق ، مخطط إنسياب العمليات
Flow direction	اتجاه التدفق
Flow-process diagram	رسم تخطيطي لتدفق العمليات

Flowchart symbols	رموز المخطط الإنسيابي ، أو رموز خريطة التدفق
Flowchart template	قالب لمخططات التدفق أو لوحة رسم رموز خرائط التدقيق
Flowcharting	تخطيط التدفق ، رسم خرائط سير العمليات
Flowline	خط التدفق
Font (fount)	طاقم رموز الطباعة ، شكل حروف الطباعة ، بنط
Font bold	حروف طباعة سوداء
Font name	اسم قائمة حروف الطباعة المختارة للعنصر
Font size	رقم يحدد حجم حروف الطباعة
Font transparent	كتابة لا تحجب لون الخلفية فى موضعها
Font underline	كتابة تحتها خط
Forbidden character code	كود الرمز الممنوع أو شيفرة الرمز الممنوع
Force	قسرى ، قهرى ، لا اختيار فيه
Forced checkpoint	نقطة اختبار قهرية
Forecolor	لون الواجهة أو البيانات
Foreground processing	تشغيل أمامى ، برنامج ذو أولوية عالية
Foreground program	برنامج أمامى ، برنامج ذو أولوية عالية
Foregrounding	تشغيل أمامى ، تشغيل ذو أولوية عالية
Fork instruction	تعليلة تفرع ، أمر تفرع
Form	شكل ، هيئة (شاشة بيانات)
Form feed	تغذية الورق ، تلقيم الورق
Form feed character	رمز تغذية بالورق ، رمز تلقيم الورق
Form properties	مواصفات أو خواص نموذج نافذة

Framing

Form window	نافذة النموذج
form-print	طباعة نموذج
Formal method	أسلوب منهجي
Format	تصميم ، صيغة ، هيئة ، نسق
Format effectors	محدد الصيغة ، رمز تحديد الصيغة
Formatting	صياغة ، تهئية
Forth	فورث
Fortran	فورتران ، لغة فورتران للبرمجة
Fortran commercial	فورتران تجارية
Fortran continue	عبارة «استمر» فى برنامج بالفورتران
Fortran subscripts	رموز دلالية فى لغة فورتران
Forward compatibility standards	معايير التوافق الأمامى (أو المستقبلى)
Foundation virtual machine	آلة الافتراضية الأساسية
Four address instruction	تعليلة رباعية بالعنوان ، أمر رباعى العنوان
Four-wire channel	قناة رباعية الأسلاك ، قناة رباعية الاتجاه
Fourth generation	الجيل الرابع (للحاسبات)
Fourth generation language	لغة برمجة الجيل الرابع للحواسبات
Fractional part	الجزء الكسرى
Fragmentation	تكسير ، تجزئة ، تقطيع
Frame	إطار ، صورة ، وحدة
Frame based languages	لغات البرمجة المعتمدة على الإطارات
Framing	وضع الإطارات

Framing error	خطأ في الإطار
Free field	حقل طليق ، حقل حر
Frequency	تردد (الذبذبات ، الإشارات)
Frequency band	نطاق أو حيز التردد
Front-end processor	معالج أمامي
FTP (files transfer protocol)	بروتوكول نقل الملفات - عبر الانترنت
Full duplex	اتصال مزدوج الاتجاه آنياً
Full text retrieval	استرجاع نص كامل
Function	وظيفة ، مهمة ، شغلة ، دالة
Function code	كود ويفة ، كود دالة
Function generation	مولد دوال
Function holes	ثقوب وظيفية (للتحكم)
Function key	مفتاح وظيفة ، مفتاح دالة
Function table	جدول وظيفي ، جدول الدالة
Functional design	تصميم وظيفي
Functional diagram	رسم تخطيط وظيفي
Functional specification	توصيف وظيفي
Functional unit	وحدة وظيفية
Future labels	مميزات مستقبلية

